

CORSI COMUNICATIVI di LINGUA RUSSA ANNUALI

L'Associazione ITALIA RUSSIA di Bergamo – attiva dal 1986 e *leader* dal 2000, prima in Italia e seconda in Europa, nell'ambito della certificazione internazionale della lingua russa TORFL (*Test of Russian as a Foreign Language*) – propone **CORSI COMUNICATIVI DI COMPETENZA GENERALE DELLA LINGUA RUSSA** (sia di **gruppo** sia **individuali**) finalizzati, su richiesta, all'eventuale conseguimento della **certificazione TORFL**.

I corsi, tenuti da **docenti altamente qualificati** abilitati alla conduzione di esami e di corsi preparatori per la certificazione TORFL, puntano allo sviluppo sincrono e integrato delle **cinque abilità linguistico-comunicative** (grammatica/lessico, comprensione orale e scritta, produzione orale e scritta).

I corsi si svolgono in **orario serale** e si articolano in un ciclo completo di **sette anni** (si possono frequentare i singoli corsi separatamente). Per ogni anno di corso si garantiscono **60 ore** effettive di lingua, distribuite in un incontro settimanale di due ore piene, a partire da inizio ottobre fino alla fine di maggio.

Le lezioni di lingua sono integrate da **attività e iniziative culturali** (in italiano e in russo) di varia natura: film, canzoni, conferenze, seminari monografici, presentazione di libri, etc. (v. il **programma aggiornato: www.italiarussia.org**).

PRIMO QUADRIENNIO (di formazione)

Comprende: **I corso** elementare principianti assoluti; **II corso** base principianti; **III corso** preintermedi; **IV corso** intermedi. È volto soprattutto all'acquisizione sistematica dei fondamenti della *grammatica* e della *sintassi* russa, di strutture di *conversazione in contesti d'uso quotidiano* (con supporto audiovisivo), del *lessico in vari ambiti tematici*, non trascurando di affrontare vari argomenti relativi alla *cultura russa*. Al termine del **I** e del **II corso** è possibile candidarsi agli esami per il conseguimento della certificazione internazionale TORFL rispettivamente per i **livelli A₁** (TEU) e **A₂** (TBU).

Il **III corso** è **propedeutico** al conseguimento della certificazione TORFL per il **livello B₁**.

Al termine del **IV corso** è possibile candidarsi agli esami per il conseguimento della certificazione internazionale per il **livello B₁** (TORFL₁).

SECONDO TRIENNIO (di perfezionamento)

Comprende: **V corso** postintermedi; **VI e VII corso** avanzato. Mira a consolidare e approfondire ulteriormente le strutture grammaticali e sintattiche apprese nei corsi di formazione, ad acquisire nuovo lessico (anche settoriale), a sviluppare la conversazione (guidata e spontanea) con l'ausilio di mezzi audiovisivi e materiali d'attualità tratti da riviste, giornali e siti Internet. Al **V corso** viene svolto un programma culturale fisso seguendo specifiche unità tematiche, mentre al **VI e VII corso** vengono proposti ogni anno percorsi linguistici e culturali differenti.

Il **V corso** è **propedeutico** al conseguimento della certificazione TORFL per il **livello B₂**.

Al termine del **VI corso** è possibile candidarsi agli esami per il conseguimento della certificazione internazionale per il **livello B₂** (TORFL₂). Il **VI corso** è, inoltre, **propedeutico** al conseguimento della certificazione TORFL per il **livello C₁**.

Al termine del **VII corso** è possibile candidarsi agli esami per il conseguimento della certificazione internazionale per il **livello C₁** (TORFL₃). Su richiesta è possibile attivare anche il **livello C₂** (TORFL₄).

Al termine di ciascun corso, per coloro che avranno frequentato almeno due terzi delle lezioni sarà rilasciato un **attestato di frequenza**.

Al termine del corso, a seconda del livello frequentato, è possibile candidarsi agli **esami** per la certificazione internazionale della lingua russa TORFL che si svolgono presso la sede dell'Università degli Studi di Bergamo nella prima **settimana del mese di settembre** (v. sito: www.unibg.it/russo).

Numero minimo di partecipanti per l'attivazione del corso di gruppo: **10**.

Quota di partecipazione al corso: **560 Euro** (9 Euro e 33 cent. all'ora piena) + **40 Euro** tessera associativa.

Coordinatore responsabile dei corsi: Elena Treu.

Docenti: Elena Treu (A1-B2), Sonia Ceruti (A1-B1); Elena Bologova e Tat'jana Suminà (B2+/C1).

Iscrizione: invio mail di adesione ai corsi alla segreteria corsi@italiarussia.org e, una volta ottenuta conferma di avvio del corso, effettuazione del pagamento entro una settimana, rispetto all'inizio previsto del corso, tramite bonifico bancario su c/c intestato all'Associazione Culturale Italia-Russia: **03069 - INTESA SANPAOLO SPA**
IBAN: IT70 M 03069 11129 10000000522.

CORSO di LINGUA RUSSA per TURISTI

Modulo di **dieci lezioni di venti ore** complessive (due ore piene a settimana, **da ottobre a dicembre**, riproposto anche **da febbraio ad aprile**). Su richiesta, allo scadere del primo modulo, è possibile attivare un **secondo modulo** di altre **venti ore**. I corsi sono rivolti a tutti coloro che abbiano una conoscenza nulla o molto elementare della lingua russa e intendano acquisire una competenza essenziale pratica in specifici contesti d'ambito turistico.

In particolare, oltre all'impostazione di una corretta pronuncia e della scrittura in caratteri cirillici, vengono fornite le basi per affrontare con una certa autonomia in lingua russa le seguenti situazioni:

- presentazioni, saluti, convenevoli
- all'aeroporto/stazione/metro/albergo
- chiedere/dare informazioni (espressioni di luogo e di tempo)
- ordinare in un bar/ristorante/negozio
- accettare/rifiutare proposte
- rispondere al telefono
- richiesta di aiuto.

Il corso è integrato da **attività e iniziative culturali** di varia natura (in italiano e in russo): film, canzoni, conferenze, seminari monografici, presentazione di libri, etc. (v. il **programma aggiornato: www.italiarussia.org**).

Al termine del corso per coloro che avranno frequentato almeno due terzi delle lezioni sarà rilasciato un **attestato di frequenza**.

Numero minimo di partecipanti per l'attivazione del corso: **14**.

Quota di partecipazione al corso: **200 Euro** (10 Euro all'ora piena) + **40 Euro** tessera associativa.

Coordinatore responsabile del corso: Elena Treu.
Docenti: Sonia Ceruti, Melissa Vavassori.

Iscrizione: invio mail di adesione al corso alla segreteria corsi@italiarussia.org e, una volta ottenuta conferma di avvio del corso, effettuazione del pagamento entro una settimana, rispetto all'inizio previsto del corso, tramite bonifico bancario su c/c intestato all'Associazione Culturale Italia-Russia: **03069 - INTESA SANPAOLO SPA**
IBAN: IT70 M 03069 11129 10000000522.

... e inoltre...

ALTRI CORSI di LINGUA RUSSA

LEZIONI INDIVIDUALI FRONTALI IN AULA

LEZIONI INDIVIDUALI VIA SKYPE

CORSI MONOTEMATICI SU SPECIFICI ASPETTI DELLA LINGUA RUSSA: FONETICA, ASPETTI VERBALI, VERBI DI MOTO, PREFISSI, SINTASSI, LESSICO SETTORIALE

CORSI DI SOLA CONVERSAZIONE PER TUTTI I LIVELLI

CORSI DI LETTURA, COMPrensIONE, ASCOLTO DI NOTIZIARI E TESTI PUBBLICISTICI

CORSI DI LETTURA E COMPrensIONE DEI CLASSICI DELLA LETTERATURA RUSSA

PREPARAZIONE A ESAMI UNIVERSITARI DI LINGUA RUSSA

CORSI DI LINGUA RUSSA PER SCOPPI PROFESSIONALI (RUSSO TECNICO, COMMERCIALE E GIURIDICO)

CORSI DI CONVERSAZIONE PER IL CONSEGUIMENTO DEL PATENTINO DI ACCOMPAGNATORE TURISTICO

Vacanza-studio a Mosca (periodo luglio-agosto)

presso la prestigiosa **Università Lomonosov** (MGU) con possibilità di sostenere gli **esami per la certificazione TORFL** sul posto; per informazioni contattare la segreteria entro fine marzo

info@italiarussia.org



sede dei corsi

Associazione Culturale ITALIA-RUSSIA - sezione di Bergamo

Associazione italiana per i rapporti culturali e di amicizia con la Russia, fondata nel 1986

via Casalino, 5/H - 24121 Bergamo
tel. 035.4592230
tel. e fax 035.296893

orario di apertura

da inizio ottobre a fine maggio:
martedì, mercoledì e giovedì
dalle 18.30 alle 22.30

www.italiarussia.org
info@italiarussia.org

seguici su



CORSI COMUNICATIVI di LINGUA RUSSA

(e certificazione internazionale TORFL)

CORSI COMUNICATIVI DI LINGUA RUSSA
CORSI COMUNICATIVI DI LINGUA RUSSA
CORSI COMUNICATIVI DI LINGUA RUSSA
RUSSO PER LA CERTIFICAZIONE TORFL
RUSSO PER LA CERTIFICAZIONE TORFL
RUSSO PER LA CERTIFICAZIONE TORFL
CORSI COMUNICATIVI DI LINGUA RUSSA
CORSI COMUNICATIVI DI LINGUA RUSSA
CORSI COMUNICATIVI DI LINGUA RUSSA
RUSSO PER LA CERTIFICAZIONE TORFL
RUSSO PER LA CERTIFICAZIONE TORFL
RUSSO PER LA CERTIFICAZIONE TORFL